

# BOLETIN

DE LAS SOCIEDADES GALLEGAS FEDERADAS

Año 1

BUENOS AIRES, Sábado 29 de Enero de 1944

Dirección y Administración:  
CHACABUCO 955  
H. T. 29 - 1739

Núm. 7 (868)

## El Aporte de Nuestra Federación para las Víctimas de San Juan

Pasada la primera conmoción espiritual por la horrosa tragedia de San Juan, los más puros sentimientos de todos los hombres se han transformado para encauzar una ayuda económica que sirva en parte para mitigar los grandes males ocasionados por la catástrofe.

Argentinos y extranjeros se han disputado el alto honor de ser los primeros en contribuir generosamente a la emocionada petición del Gobierno de la República, que en medio del dramatismo de la muerte supo coordinar esfuerzos, voluntades y buenas acciones para que todos como hermanos fuesen iguales en la hora de la contribución humanitaria.

Los gallegos estuvieron desde las primeras horas atentos a todas las fases del drama, ofreciendo colaboración sanitaria, ayuda material y facilitando medios para la gran colecta nacional.

La Federación de Sociedades Gallegas no descansó desde el primer momento para organizar la recaudación de fondos para ser entregados al gobierno argentino. Las Sociedades Federadas y los hombres federados han contribuido y seguirán contribuyendo en todas sus posibilidades en la suscripción pro San Juan.

La cantidad inicial que asciende a 2.220 indica cuan grande es el fervor de los fe-

derados gallegos, federados que hoy que tener en cuenta son la gran mayoría humildes trabajadores que entregan su jornal con el mayor entusiasmo.

La Junta Ejecutiva ha celebrado diversas reuniones para orientar y encauzar las contribuciones, ya que es un orgullo para todos los hombres el aportar lo que se pueda para remediar este mal de proporciones históricas.

Así, en el futuro, cuando de nuevo resurja la ciudad de San Juan, será siempre un honor el saber que los emigrantes gallegos fueron verdaderos hermanos en esta causa de compenetración humana.

## RUPTURA DE RELACIONES CON LOS PAISES DEL "EJE"

TEXTO DEL DECRETO DE L GOBIERNO ARGENTINO

ENERO 26 DE 1944 — Vistas las comprobaciones efectuadas por la policía federal sobre la existencia de una vasta red de espionaje en perjuicio de países estrechamente vinculados a la República por tradicionales lazos de amistad, actividades que menoscaban la soberanía nacional, comprometen la política exterior de este gobierno y atentan contra la seguridad del continente, y considerando: Que esta actividad delictuosa es directamente imputable a los gobiernos del eje por tratarse de actos similares a los producidos con anterioridad por otros agentes, actualmente sometidos a la justicia nacional; Que

la continuidad de esa actividad ilícita hace incompatible con la seguridad continental la permanencia en la República de las representaciones diplomáticas de Alemania y Japón con personal amparado por privilegios excepcionales; Que la gravedad y persistencia de los hechos comprobados y la participación evidente de representantes diplomáticos extranjeros en las actividades de espionaje obligan a definir la política internacional argentina a la luz de las nuevas circunstancias, el Presidente de la Nación Argentina, decreta:

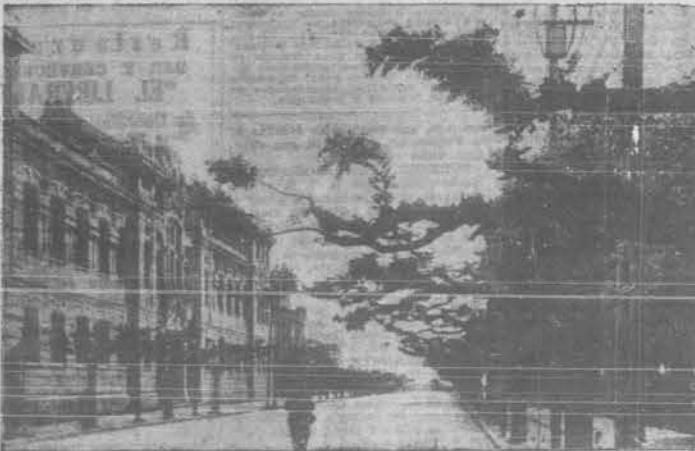
Artículo 1º — A partir de la fecha quedan rotas las relaciones diplomáti-

cas actualmente existentes con los gobiernos de Alemania y Japón.

Art. 2º — Enfrentado los pasaportes a los representantes diplomáticos de ambos países acreditados ante este gobierno.

Art. 3º — El Ministerio de Relaciones Exteriores tomará las medidas necesarias para asegurar el cierre de los funcionarios diplomáticos y consulares argentinos en esos países con los acreditados ante este gobierno.

Art. 4º — Comuníquese, publique-se, dése al Registro Nacional y archívese. (Fdo.): Ramírez — Alberto Gilbert.



COMISION DE PROPAG. PRO CASA PROPIA FEDERAL

### Gran Verbena Familiar

HOY y todos los Sábados

en el Campo "Alborada", Av. Uribe 1855, Vicente López, de 18 a 24 horas. — Selección de Baileables. — Buffet a precios populares.

(SIEMPRE QUE NO LLUEVA)

ENTRADA

CABALLEROS \$ 1. — DAMAS \$ 0.50

Conserva con sus Amigos y Diviértete al Aire Libre

DE LAS CIUDADES  
GALLEGAS

AVENIDA  
MONTERO RIOS  
DE  
PONTEVEDRA

## Grandioso Festival Benéfico Pro Víctimas Sanjuaninas

La Federación de Sociedades Gallegas realizará el día 10 de febrero, a las 21, en los jardines de su sede social, Chacabuco 955, un gran concierto artístico, en el cual presentarán su concurso desinteresadamente los más destacados artistas de nuestra colectividad y argentinos.

En el próximo número daremos la nómina de los mismos.

## Recaudado para las víctimas de San Juan

Respondiendo a lo resuelto por las sociedades de la Federación de Sociedades Gallegas en la reunión celebrada el día 20 del corriente, ya han hecho sus aportes las siguientes:

Hijos de Boiro	\$ 39.90
Centro Renovación de Puenteareas	55.50
Sociedad Residentes de Arbo	108.40
Pro Escuelas en Bandeira	50.—
Centro Villalbés Cospeito	226.40
Hijos de Poyo Unidos	66.30
Campo Lameiro	46.80
Manuel Somoza (de la Soc. de Boiro)	20.—
Hijos de Taragoña	150.—
Castrerode	200.—
U. P. de Salvatierra	100.—
U. P. de Covelo	100.—
C. P. Salceda	47.10
Hijos de Silleda	200.—

Para el próximo número iremos publicando los nuevos portes.

La Federación de Sociedades Gallegas ya hizo entrega de la cuota inicial de \$ 2.220.— Pro Víctimas Sanjuaninas, que les corresponde de acuerdo a la reunión de presidentes efectuada el día 20, a cada sociedad lo siguiente:

Silleda	\$ 103.50	Acordó	200.—
Salceda	47.10		
Bandeira	26.10	"	50.—
Faías	57.30		
Santa Comba	20.70		
Guitiriz	35.70		
Cambados	27.60	"	100.—
Centro Orensan	333.50		
C. Villalbés Cospeito	26.40	"	200.—
La Estrada	94.50		
C. Unión Quirogues	31.80		
Hijos de Poyo Unidos	66.30		
Hijos de Boiro	39.90		
El Despertar	9.60		
R. del Municipio de Porriño	57.30		
C. Renovación de Puenteareas	55.50		
Castroverde	55.80	"	200.—
U. P. de Lalín	59.70		
Salvatierra de Miño	61.80	"	100.—
Asociación de Moraña	45.90		
E. de Riobarda	10.20		
Pol y Castro de Rey	33.—		
Rairiz de Veiga	20.10		
U. C. de Catoira	27.60		
Centro Gomésende	53.10		
Residentes de Miño	42.60		
Lage	15.90		
Centro Pontevedras	173.40		
U. P. de Covelo	21.30	"	100.—
C. Social Bergondo	18.—		
R. de Maside	35.40		
Vincios Unidos	18.00	"	50.—
Sobrado	31.80		
Hijos de Buján	42.60		
Campo Lameiro	46.80		
Hijos de Carnota	35.10		
Cañiza	28.80		
Dodro	45.60		
Ares	13.80		
Ordes	114.—		
Centro Quintela	29.70	"	100.—
Hijos de Golada	36.—		
Arbo	8.40	"	100.—
R. de Melón	38.90		
Ayuntamiento de Padron	25.50	"	
Hijos de Taragoña	20.70	"	150.—
R. de Portas	30.—		

SOCIEDAD HIJOS DEL  
AYUNTAMIENTO DE POYO UNIDOS

## Gran Fiesta Campesina

EL DOMINGO 30 DE ENERO, DE 7 A 20 HORAS

En el hermoso recinto del Campo de Deportes Céltibero Argentino, calle Güemes 600, VICENTE LÓPEZ, a sólo dos cuadras de la Estación hacia la Capital y media para el río.

### Dos Grandes Orquestas y Cuarteto de Gaita

FRONDOSA ARBOLEDA  
MESAS PARA TODAS LAS FAMILIAS CONCURRENTES

### Unión Res. de Sobrado

REUNION DE C. DIRECTIVA. — El Jueves 20 del actual celebró la C. Directiva su reunión ordinaria, resolviendo entre otros asuntos, contribuir con \$ 100 para la colecta pro víctimas del desastre de San Juan.

Además se resolvió fijar el sábado 11 de marzo para la realización de la Asamblea General Ordinaria, en la cual será renovada la Comisión.

PROXIMO PIC - NIC. — Ya está, mos a pocas días del gran plazo que las sociedades de Sobrado, Palas de Rey y Curtis, llevarán a cabo el domingo 6 de febrero próximo en el recreo "Briales del Plata", en Quilmes, el que ha despertado tanto interés en nuestros socios y simpatizantes por lo que esperamos obtener un éxito rotundo.

La Banda de Arca y Monterrossi y el equipo sonoro "Vallero" y del más efectivo programa de grabaciones amenizarán el baile y dejarán como un día de ensalada entre amigos y paisanos.

### Centro "Arzuan-Mellidense"

Mañana, esta institución realiza su Pic - Nit en el recreo "Passarotto", Olivos. Ameniza la Banda de Arzúa y la orquesta RE-FA-SI que dirige Ernesto Fernández.

### S. Nativos de Cambados

DAMNIFICADOS DE S. JUAN. — Nos es grato llevar a conocimiento de nuestros asociados, que esta Sociedad ha contribuido a la colecta prestigiosa por la Federación de Sociedades Gallegas, a beneficio de los damnificados por el terremoto de San Juan, con la cantidad de \$ 100. (cien pesos).

Esperemos que esta determinación de la C. D. de merecer la atención, nos apropio de nuestros asociados, por quanto de humano tiene, y si nuestra contribución no es más extensa, fácil será comprender que ello se deba a lo exiguo de nuestros fondos sociales.

Se comunica a los compañeros revisor de cuentas de la J. D. anterior a ésta, o sea, Albino López, Gerardo Bugallo y Francisco Chaves, que se les cita a dar testimonio a la revisión de los libros de tesorería, revisión que se llevará a cabo hoy, sábado 29 del corriente, a las

17 horas.

También se les comunica a los integrantes de J. D. que no asistieron a la última reunión, que este se reúne el primer sábado del mes de febrero, a las 17 horas, en nuestro local social, rogando a todos presentes su asistencia.

La Comisión de Propaganda, se reunirá hoy, sábado, a las 18 horas en punto.

### Sociedad Hijos de Silleda

El miércoles ppdo., se reunió la J. D. bajo la presidencia de su titular, señor José M. Llarena, después de considerar varios asuntos administrativos, los que fueron resueltos, se pasó a considerar varias proposiciones de miembros de la J. D. en el sentido de prestar pronta ayuda a las víctimas del terremoto de San Juan, después de un cambio de opiniones, se resolvió por unanimidad suscribirse con la modesta suma de \$ 200.— m/n, suma ésta que será entregada al señor Secretario de Trabajo y Previsión, por intermedio de la Federación de Sociedades Gallegas.

### BALANCE DEL PIC - NIC REALIZADO EL 16/1/44

Entradas:		
117 entradas a \$ 1.20 c/u.	\$ 140.40	
137 a \$ 0.70 c/u.	95.20	
65 disipit. a \$ 0.20 c/u.	12.80	
1 rosca, su producto .....	37.80	
Por venta de 40 kilos de rosquillas .....		\$ 82.40
		\$ 369.50

Salidas:		
Alquiler del campo .....	\$ 120.-	
Impuestos municipales .....	12.-	
Amplificador .....	40.-	
Cuartel de gaitas .....	60.-	
40 kilos de rosquillas .....	42.-	
Retribuyendo atenciónes .....	6.-	
Transporte de rosquillas .....	5.-	
Gastos de franquicia .....	7.10	
700 bobinas .....	4.60	
Gastos de imprensa .....	39.-	
TOTAL de SALIDAS .....	\$ 385.70	
Beneficio líquido .....	\$ 33.80	
Sumas iguales .....		\$ 368.50

REUNION DE J. D. — Por la presente se cita a los componentes de la Junta Directiva para el día miércoles 2 de febrero, a la hora de costumbre.

## Para Vigo o Coruña

### "MONTE ALBERTIA"

20 DE FEBRERO

Informes y Pasajes: Agencia DIAZ  
SARMIENTO 481 U. T. 31 - 2956

**F. Galivo**  
Fotografabador  
MAPE 206 - U. T. 21 RETIRO 5076  
• SU NUEVO DOMICILIO •

### "DOS ESCUDOS" — PANADERIA Y CONFITERIA

ESPECIALIDAD EN MASAS FINAS Y ROMBONES  
ÚNICOS FABRICANTES DE LA GALLETITA GRAHAM FORMULA  
QUE "Dr. CANTILLO" ESPECIALIDAD EN PAN DE VIENA.

JUAN BIANCHI e HIJOS  
1947 — C. PELLEGRINI — 1851 U. T. (31) P. 2539

### U. del P. J. de Ordenes

GRAN PIC - NIC FAMILIAR. — Las sociedades Ordenes e Hijos de Buján realizarán mañana domingo, su segundo gran Pic - Nic familiar, en el recreo "Alborada", Avda. J. F. Urquiza 1855, Vicente López. Por el ambiente observado la Comisión organizadora tiene la seguridad que esta fiesta alcanzará el éxito de costumbre, pues para ello contamos con la amplia colaboración de todos los sociados que como siempre han de concursar con sus familiares y amistades siendo esta una cita de honor para todos los ordenenes, además, es un deber de todos los socios moral y materialmente contribuir al engrandecimiento de la institución. Se les recuerda que en el campo habrá un buffet bien atendido por la Comisión. Por tal motivo, no necesitan tomarse la molestia de llevar bebidas, ya que allí pueden adquirirlas a precios convenientes.

GRAN FIESTA FEDERAL. — El 6 de febrero, en el mismo campo, la Comisión de Propaganda Pro Casa Propia regulará su acostumbrada fiesta de temporada para la que quedan todos invitados.

MÉDICO SOCIAL. — El Dr. Eugenio D. Martínez Prado, atiende los días hábiles, excepto los sábados de 15 a 18 horas, Boedo 922, U. T. 45-5617.

CARNET SOCIAL. — Teniendo cuenta que aún hay muchos sociados que no adquirieron el carnet social, se les recuerda que el documento es indispensable para el acceso al fondo negro, con el nombre de apellido y matrícula de socio escrito al dorso, y se le entregará completamente gratis.

BIBLIOTECA SOCIAL. — El Biblioteca Social, a partir de la fecha los días de miércoles y viernes serán Viernes y Sábado de 21 y 22 horas.

CLUB SOCIAL. — Doctor Eugenio D. Martínez Prado, Consultante de Boedo 922, U. T. 45-5617, atiende los días hábiles excepto los sábados de 15 a 18 horas.

GRAN FIESTA FEDERAL. — La Federación organiza una gran reunión en el Albergue del Paraná, para el 25 de marzo próximo en la que se cobrarán los siguientes precios: Caballeros, con el uniforme \$ 1.50; sin uniforme \$ 1.20; Damas y menores \$ 1.50. Pase un día de exceso, con comidas mayores \$ 2.50; menores \$ 1.50. Pase un día de exceso, con comidas mayores \$ 3.50; menores \$ 2.50. Entrada gratuita los días señalados para asistir a la noche del viernes.

GRAN FIESTA DEL D. de Salcedo. — Doctor Eugenio D. Martínez Prado, Consultante de Boedo 922, U. T. 45-5617, atiende los días hábiles excepto los sábados de 15 a 18 horas.

FALLENCIAMIENTO. — Cumplimos con el triste deber de comunicar que el día 24 del corriente falleció nuestro consocio señor Emilio Carrasco a la temprana edad de 49 años. Las virtudes que adornaban el existir le hicieron acreedor al aprecio de sus amigos, que tuvieron la oportunidad de conocerlo, por lo que su deceso fué sinceramente sentido. Una numerosa delegación de este centro se hizo presente la noche del viernes para felicitarle al fallecido.

NACIMIENTO. — El día 4 del corriente al hogar del señor Joaquín Fernández (hijo), se vio alegrado con el nacimiento de su hija, que fue bautizada con el nombre de María Ana. Nuestros felicitaciones a sus padres y abuelos.

CARNIVAL. — La Comisión nombrada para organizar el Carnaval en nuestros salones social, se encuentra de lleno abocada a su tarea, pudiendo adelantar que los preparativos quedarán en forma muy prometedora.

EL precio de las entradas ha sido fijado en la siguiente forma: Invitados a \$ 1.50 y socios gratis.

Dentro de pocos días serán puestas en circulación las invitaciones.

COMISION DIRECTIVA. — Hoy sábado 29 de enero, la C. D. a las 17 horas en punto, se reunirá con los miembros la obligación que tienen de concurrir a la hora fija para asistir a las funciones, e informarán que se realizan cuando no hay que cumplea para sesionar.

Donación para las víctimas del terremoto de San Juan. — La C. D. al tener conocimiento de una reunión de presidentes de Sociedades Federales, realizada el día 20 del corriente, con las autoridades de la Federación, para que cada Sociedad Federal, contribuyera con una donación, nuestra Sociedad se pidió asistir asumiendo en un acto su participación, y en una unanimidad de la Comisión Directiva, resolvió contribuir con la suma de \$ 100.

### COMISION DE ACTOS FEDERALES

## Cartelera Federal

### SABADO 29 DE ENERO:

VERBENA en el Recreo "Alborada", de 18 a 24 horas. Organiza Comisión Casa Propia.

### DOMINGO 30 DE ENERO:

ROMERIA organizada por las sociedades ORDENES y BUJAN, en el campo "Alborada", en Vicente López (P.U.C.A.)

ROMERIA, organizada por C. O. P. ESTRADA, en el recreo "Santa Fe", en Vicente López (P.O.C.A.)

Notificamos a los Delegados de la C. de Propaganda y Acción Federales pasen a retirar las tarjetas para la excursión; asimismo a las Sociedades, soliciten aproximadamente las que necesiten, para serie reservadas.

TOMEN NOTA LOS Sres. SECRETARIOS.

### Asoc. de Carballedo

FIESTA CAMPESTRE. — Esta Sociedad realizará el domingo 4 de febrero en confraternidad con las Sociedades Corso y Vales-Osuna, en el conocido y pintoresco recreo "Cervantes", frente a la Prefectura Marítima, en el Balneario de Quilmes, C. S., una gran fiesta campesina.

S. C. Villalba. — REUNION DE C. A. — El sábado 22 por la tarde se jala C. A., tratando todos los asuntos pendientes, entre los acuerdos tomados, merito destaco, el que acuerda contribuir con la suma de cien (100 pesos) a la colecta a beneficio de las víctimas de la catástrofe de San Juan.

FALLECIMIENTO. — En Arantey, Salvatierra, falleció la señora Dolores Romano de Bargiela, madre de nuestros consocios Adolfo, Alfonso y José Bargiela Romano.

Reciban nuestros estimados consocios y demás familiares, el testimonio de nuestro más sentido pésame.

ENFERMOS. — En el momento de escribir estas líneas se nos informa que en el Sanatorio Otamendi, Azucena 889, fue internado nuestro consocio José Noval, vecino de Arantey, para ser sometido a una delicada intervención quirúrgica.

Deseamos que el amigo Noval mejor pronto de su dolencia.

MÉDICO SOCIAL. — El Dr. Constantino Unguriano, atiende a nuestros asociados los días martes, jueves y viernes de 14 a 18, cobrándole por la consulta, \$ 2. en el consultorio de su domicilio, dentro del radio de la capital. Para hacer uso de este servicio, es indispensable la presentación del recibo del asociado.

Restaurant BAR Y CERVECERIA "EL LIBERAL" de González y Fernández Gran Salón para Banquetes SERVICIO ESMERADO PARANA 1209 Bs. Aires Unión Telef. 42-0455

JOSÉ SILVA del Estudio Jurídico y Comercial "Moderno"

Asuntos Judiciales. Cobranzas y trámites en general. Administración de propiedades e inquilinos.

RIVADAVIA 1709 U. T. 35-7156

Dentes e Moas Sans EL CONSULTORIO HISPANO AMERICANO PREPARADO POR NUESTRA COLECTIVIDAD Y EL MÁS ECONÓMICO

DIENTES Y COMPOSTURAS EN EL AUTO FACILIDADES DE PAGO

Dres. C. C. CAUSAT y J. O. CASTILLO AVENIDA DE MAYO 1390 U. T. 35-0640 HORARIO DE 10 a 12 y 14 a 20

**C. U. Quiroguesa**

**A TOTAL BENEFICIO DE LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO DE SAN JUAN** — La comisión organizadora de la Fiesta Campesina en Temperley, conjuntamente con la sociedad hermana Puebla del Brío, organizan la Romería de mañana domingo a total beneficio de las víctimas de la catástrofe ocurrida en San Juan. Todos debemos concienciar la solidaridad humana lo exige.

Concurran mañana, a Alta Brown y Pasco, Temperley, a la Quinta "Santa María", a 3 cuadras de la Estación. Actúa Sixto con su conjunto. Las mejores orquestas a cargo de Radio Sapienza.

**U. H. del A. de La Cañiza**

**PROXIMA FIESTA AL AIRE LIBRE** — Tendrá lugar el próximo domingo 6 de febrero en el campo Passarotto, Avenida José P. Uriburu 2875, Olivos. Se trata de una fiesta que hace ya diez años que se celebra en la Tierra. La comisión que presiden por nuestra Sociedad los señores Escalante, Alejandro, Costa y Vázquez, por su parte, han hecho todo lo posible para que la seguridad que nuestros asociados y amistades estarán reunidos con sus familiares y amigos para dar realce a otra de sus memorables fiestas campesinas.

La comisión para esta oportunidad tomó todos los medios que el momento requería teniendo en cuenta que cada vez mayor es el número de concurrentes a nuestra fiesta. Hemos adquirido gran cantidad de mesas para que no falte espacio para la comodidad de su uso. Nuestra pieza será amenizada por dos orquestas, Tipida y Jazz que dirige el maestro Juan Ceballos.

Habrá también un cuarteto de gaitas On Venezuela. Habrá un selecto repertorio con grabaciones de actuaciones anteriores transmitido por una amplia red de altavoces instalado en el campo.

Le recomendamos aprovechar esta oportunidad para brindarles a sus familiares y amigos un día de risas y alegría.

**NOTA** — No se podrá permanecer en el Recreo en traje de baño. Es obli-

gatorio llevar el distintivo a la vista para no ser molestado.

Se recuerda a los señores miembros de la Comisión Directiva, que con motivo de la muestra que queda suspendida la reunión del sábado 5 de febrero, para otra fecha que publicaremos.

**Centro Pontevedrés**

**NUESTRA AYUDA A LOS DAMNIFICADOS DE SAN JUAN** — Ante las numerosas demandas de cooperación producidas por el terremoto de San Juan, que afectan al pueblo argentino, y en plena solidaridad con el mismo, la Comisión Directiva de nuestro Centro ha efectuado una colección especial a favor de los damnificados de San Juan, con la suma de trescientos pesos.

Asimismo comprendiendo que ante un desastre de tales proporciones no cabe ninguna limitación, ha dispuesto entre el beneficio líquido que producen las fiestas que organiza el Centro "Brigadas del Mar", todos los hijos de Golada deben asistir, pues ello es el mejor momento, para a la vez que nos solidarizamos con quienes quedan hace tiempo no se ven y recordar tiempos pasados. Actuará la característica "América" de D. José C. Fradeiro y su conjunto, acompañados con los discos de última nevedad.

La Comisión de Fiestas está trabajando sin descanso para que al final del mismo detalle se vea lo mejor.

**SOCIOS NUEVOS**, Señorita Leonor Pedraza y señora Alberto Casanova. Provenientes de Val, presentadas por el conocido don Cándido Vázquez. Bienvenidas y muchas gracias al amigo Vázquez y siempre un socio más.

Continuando con los fines que se persiguen de aliviar la triste situación de los habitantes de la ciudad de San Juan, recabábamos desde ya la colaboración de todos los socios, sin excepción, que nos juntamente con nuestros hermanos lucenses y orensanos, podamos aportar nuestro grano de arena en la obra de reconstrucción social y material en que está empeñada la nación entera.

Amenizarán esta romería los conjuntos musicales típicos Re FA SL, Juan Meléndez, la Banda de Arriba y el Cuarteto de Gaitas Yallaladas.

Actuará en la misma Interpretación típica popular Fernando Iglesias ("Tachotitas") y la señorita Maruja Rojas. Se instalará una taberna típica en la misma gulega y banquinillas con leches y ronquilladas. Se premiará con el concurso de coros populares. Esperamos su ayuda.

**SOCIOS NUEVOS** — Han quedado inscritos para la noche del 12 de febrero los siguientes nuevos compañeros: Guillermo Fernández, presentado por Justo Pérez y Víctor Rodríguez, presidente del C. A. de Rivas; Eduardo Rodríguez, presentado por Juan Carlos Burgos. Bienvenidos y muchas gracias.

**MEMORIA Y BALANCE AÑO 1943** — Próximamente se pondrá en circulación la memoria y balance correspondiente al ejercicio de año 1943. En la misma podrán nuestros asociados ver la marcha de nuestro Centro que será resaltada con lojo de detalle.

**ASAMBLEA GENERAL** — Se realizará el día 16 de marzo, y en la misma tendrá que renovarse parcialmente la Comisión Directiva. Con anticipación publicaremos los cargos que deben elegirse.

**Hijos del A. de Golada**

**GOLADENSES ROY DE TENEMOS UNA CITA DE HONOR, NINGUNO DEBE FALTAR** — Si es que queremos que las autoridades locales que van a regir los destinos de nuestra institución, que son: Presidente, Secretario, Tesorero, Vocal, así como los demás funcionarios de Cuatros por tratarse de cargos de mucha importancia. Recordamos a nuestros socios que es un deber de cumplir con las obligaciones que tienen de pagar un peso al mes, es preoccuparse de la unión de los goles que se dan en esta hospitalidad tierra y por su actividad social.

**NAESTRA PROXIMA ROMERIA EN QUILMES** — El 13 de febrero realizaremos nuestra tercera fiesta campesina, en unión de los campesinos de Quilmes. Organizada dentro del Recreo "Brigadas del Mar", todos los hijos de Golada deben asistir, pues ello es el mejor momento, para a la vez que nos solidarizamos con quienes quedan hace tiempo no se ven y recordar tiempos pasados. Actuará la característica "América" de D. José C. Fradeiro y su conjunto, acompañados con los discos de última nevedad.

La Comisión de Fiestas está trabajando sin descanso para que al final del mismo detalle se vea lo mejor.

**SOCIOS NUEVOS**, Señorita Leonor Pedraza y señora Alberto Casanova. Provenientes de Val, presentadas por el conocido don Cándido Vázquez. Bienvenidas y muchas gracias al amigo Vázquez y siempre un socio más.

Continuando con los fines que se persiguen de aliviar la triste situación de los habitantes de la ciudad de San Juan, recabábamos desde ya la colaboración de todos los socios, sin excepción, que nos juntamente con nuestros hermanos lucenses y orensanos, podamos aportar nuestro grano de arena en la obra de reconstrucción social y material en que está empeñada la nación entera.

Amenizarán esta romería los conjuntos musicales típicos Re FA SL, Juan Meléndez, la Banda de Arriba y el Cuarteto de Gaitas Yallaladas.

Actuará en la misma Interpretación típica popular Fernando Iglesias ("Tachotitas") y la señorita Maruja Rojas. Se instalará una taberna típica en la misma gulega y banquinillas con leches y ronquilladas. Se premiará con el concurso de coros populares. Esperamos su ayuda.

**SOCIOS NUEVOS** — Han quedado inscritos para la noche del 12 de febrero los siguientes nuevos compañeros: Guillermo Fernández, presentado por Justo Pérez y Víctor Rodríguez, presidente del C. A. de Rivas; Eduardo Rodríguez, presentado por Juan Carlos Burgos. Bienvenidos y muchas gracias.

**MEMORIA Y BALANCE AÑO 1943** — Próximamente se pondrá en circulación la memoria y balance correspondiente al ejercicio de año 1943. En la misma podrán nuestros asociados ver la marcha de nuestro Centro que será resaltada con lojo de detalle.

**ASAMBLEA GENERAL** — Se realizará el día 16 de marzo, y en la misma tendrá que renovarse parcialmente la Comisión Directiva. En la misma podrán nuestros asociados ver la marcha de nuestro Centro que será resaltada con lojo de detalle.

**union las CC. AA. de ambas sociedades, y totalmente dedicadas a la ayuda, entregándolas a las autoridades encargadas a tal efecto.**

Según del éxito, concurriendo, o no, según el resultado que estaremos atendiendo las comisiones agradecen todo colaboración.

**ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA** — De acuerdo al Estatuto municipalizado, se convoca a las CC. AA. de ambas sociedades, y a las autoridades encargadas a tal efecto.

Según del éxito, concurriendo, o no, según el resultado que estaremos atendiendo las comisiones agradecen todo colaboración.

En la reunión conjunta realizada el domingo 23 del corriente, se resolvió por mayoría de votos adherirse al dolor de los víctimas de San Juan y cooperar con la gran colecta iniciada por el Superior Gobierno de la Nación y donar los beneficios de la gran fiesta campesina que realizarán los días 13 y 14 de febrero de 1944, por tanto podemos en conocimiento de todo, nuestros asociados simpatizantes y amigos a concursar a nuestra gran fiesta y por tal motivo pedimos a más amigos y socios de todos los miliares.

**SOCIOS NUEVOS** — Señora Aurora P. de Torres, Limera 218, presentada por el conocido don C. A. de Rivas y C. R. de cuentas.

Continuando con los fines que se persiguen de aliviar la triste situación de los habitantes de la ciudad de San Juan, recabábamos desde ya la colaboración de todos los socios, sin excepción, que nos juntamente con nuestros hermanos lucenses y orensanos, podamos aportar nuestro grano de arena en la obra de reconstrucción social y material en que está empeñada la nación entera.

Amenizarán esta romería los conjuntos musicales típicos Re FA SL, Juan Meléndez, la Banda de Arriba y el Cuarteto de Gaitas Yallaladas.

Actuará en la misma Interpretación típica popular Fernando Iglesias ("Tachotitas") y la señorita Maruja Rojas. Se instalará una taberna típica en la misma gulega y banquinillas con leches y ronquilladas. Se premiará con el concurso de coros populares. Esperamos su ayuda.

**SOCIOS NUEVOS** — Han quedado inscritos para la noche del 12 de febrero los siguientes nuevos compañeros: Guillermo Fernández, presentado por Justo Pérez y Víctor Rodríguez, presidente del C. A. de Rivas; Eduardo Rodríguez, presentado por Juan Carlos Burgos. Bienvenidos y muchas gracias.

**MEMORIA Y BALANCE AÑO 1943** — Próximamente se pondrá en circulación la memoria y balance correspondiente al ejercicio de año 1943. En la misma podrán nuestros asociados ver la marcha de nuestro Centro que será resaltada con lojo de detalle.

**ASAMBLEA GENERAL** — Se realizará el día 16 de marzo, y en la misma tendrá que renovarse parcialmente la Comisión Directiva. En la misma podrán nuestros asociados ver la marcha de nuestro Centro que será resaltada con lojo de detalle.

**union las CC. AA. de ambas sociedades, y totalmente dedicadas a la ayuda, entregándolas a las autoridades encargadas a tal efecto.**

Según del éxito, concurriendo, o no, según el resultado que estaremos atendiendo las comisiones agradecen todo colaboración.

**ENFERMA** — Siguiendo mejorando sus dolencias nuestra asociado señora Carmen de Rodríguez se ha visto engrandecida con la venida de un robusto visitante. Lleguen a los felices padres las más sinceras felicitaciones.

**SUBSIDIO** — Se acordó dar el subsidio a nuestro asociado Segundo Rivero; puede pasar por la Tesorería a retirar el importe, Sra. Peña 473.

**NOTA** — Todos los que deseen reitar entradas especiales para el picnic del 12 de febrero pueden hacerlo en las siguientes direcciones:

En la Capital: Juan José Vázquez, Bernardo de Irigoyen 3448; José Álvarez, San José 539; Antonio Castro, Belén 176.

En Rivas: José Lamas, Arribalos 2781. En Sarandí: Domingo Ferrer, Faustino A. Pérez 221; y en Flores: José Amaya, General Villegas 2026.

**REUNION** — Queda citada la Comisión Directiva y la de Fiestas para la reunión que se realizará el domingo 2 de febrero a las 20.30 de la noche. Se ruega a las comisiones puntualmente por haber varios asuntos que tratar. No faltén.

**Centro Comesende**

En la reunión conjunta realizada el domingo 23 del corriente, se resolvió por mayoría de votos adherirse al dolor de los víctimas de San Juan y cooperar con la gran colecta iniciada por el Superior Gobierno de la Nación y donar los beneficios de la gran fiesta campesina que realizarán los días 13 y 14 de febrero de 1944, por tanto podemos en conocimiento de todo, nuestros asociados simpatizantes y amigos a concursar a nuestra gran fiesta y por tal motivo pedimos a más amigos y socios de todos los miliares.

**SOCIOS NUEVOS** — José Bellido, Mario F. Gehris, Carmen G. de Armas, Teófilo Biscoches. Bienvenidos a nuestro Centro y el mayor agradecimiento al socio que los presenta.

Siendo nuestro mayor deseo de superar día a día el engrandecimiento de nuestro Centro, miembros de nuestra C. D. trabajan sin descanso para tal fin.

**NACIMIENTO** — El domicilio de nuestra asociada señora Carmen de Rodríguez se ha visto engrandecido con la venida de un robusto visitante. Lleguen a los felices padres las más sinceras felicitaciones.

**ENFERMA** — Siguiendo mejorando sus dolencias nuestra asociado señora Rita Jurita Zorrilla. Lleguen a los felices padres las más sinceras felicitaciones.

**SUBSIDIO** — Se acordó dar el subsidio a nuestro asociado Segundo Rivero; puede pasar por la Tesorería a retirar el importe, Sra. Peña 473.

**NOTA** — Todos los que deseen reitar entradas especiales para el picnic del 12 de febrero pueden hacerlo en las siguientes direcciones:

En la Capital: Juan José Vázquez, Bernardo de Irigoyen 3448; José Álvarez, San José 539; Antonio Castro, Belén 176.

En Rivas: José Lamas, Arribalos 2781. En Sarandí: Domingo Ferrer, Faustino A. Pérez 221; y en Flores: José Amaya, General Villegas 2026.

**REUNION** — Queda citada la Comisión Directiva y la de Fiestas para la reunión que se realizará el domingo 2 de febrero a las 20.30 de la noche. Se ruega a las comisiones puntualmente por haber varios asuntos que tratar. No faltén.

**Atención Federados y Amigos:****Gran Romería y Verbena Española**

que organiza la Comisión de Casa Propia de la Federación, en el Campo "ALBORADA", sito en Avenida Uriburu 1855, en Vicente López (F. C. C. A.)

**AMENIZAN ESTA RANDIOSA FIESTA:****La Orquesta RE-FA-SI**

Néstor Sarratea - El Cuarteto Rodeiro

Cuyo concurso prestan desinteresadamente

**CUARTETO ORENSEANO****GRAN SORPRESA MUSICAL**

Todos los Gallegos Amantes de las Buenas Obras no Deben Faltar a Esta Cita de Honor

**FEBRERO**

**6**

**DOMINGO**

**de 7 a 23 horas**



**Centro Social Bergondo**

**REUNION DE LA JUNTA.** — Se cita a los señores miembros de la Junta Ejecutiva a la reunión que tendrá lugar el día de la fecha, sábado 29 de enero a las 21, a los efectos de considerar el áulico punto del orden del día: Ayuda de nuestro Centro a las víctimas del terremoto de San Juan.

Consideramos esta reunión como una cita de honor a la que ninguno debe faltar.

**SUSPENSION DE LA FIESTA CAMPESITA.** — Nuestra fiesta campesita que debía realizarse el domingo pasado en el recreo "Brizas del Mar" de Quilmes, ha sido suspendida a causa del mal tiempo. Aquellos que hayan adquirido localidades conviencen que las conserven, pues esta fiesta ha sido pospuesta para una fecha de comienzos de marzo en el mismo lugar, la que será determinada y anunciada oportunamente.

**Ayto. de Portas y sus Contornos**

Como estaba anunciado, el día 23 se reunió la Comisión Directiva en pleno con el fin de trazar el desarrollo de las fiestas matutinas sometidas a la Ciudad de San Juan.

No podíamos nosotros permanecer,

ajenos a tan comentada situación.

Está entendido que se funda sobre

las bases más salientes de moral humana, fortuitamente tenta que estar en su puesto al llamar a la cooperación.

En tales circunstancias, a invitación del señor presidente se rindió un minuto de silencio en memoria de los caídos, así como se realizó en honor de los bravos aviadores y enfermeras que dieron su vida en servicio de la humanidad.

Luego se pasó a la orden del día, dando cuenta la secretaría general de toda correspondencia remitida y recibida. El señor tesorero informó por orden cronológico todo lo sucedido en el movimiento económico de la Sociedad.

Al entrar en el asunto de San Juan, el señor presidente informó que el jueves, dia 20 del corriente, habrá una reunión de los presidentes que estaban todos los presidentes de las sociedades gallegas adheridas a la Federación y que esa reunión efectivamente se realizó en la sede del Consejo Ejecutivo y la invitación del Consejo Ejecutivo de la Federación de Sociedades Gallegas en Buenos Aires para tratar en conjunto la ardua que podría presentarse a los efectos de darle una salida definitiva.

En esa reunión se presentaron varias mociones. Una que las sociedades federadas aportaran un 20% de sus aportaciones para la construcción de un hospital en el D. C. ese asunto pa-

se acuerpó y el presidente informó que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**GRANDEO.** — Regresó a la ciudad después de pasar unos días de descanso en una isla del Tigre nuestro secretario auxiliar Manuel E. Vila.

De parte del Poder Ejecutivo las nubes María del Rosario, Beatriz C. Pérez a todos bienvenidos.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**GRANDEO.** — Regresó a la ciudad después de pasar unos días de descanso en una isla del Tigre nuestro secretario auxiliar Manuel E. Vila.

De parte del Poder Ejecutivo las nubes María del Rosario, Beatriz C. Pérez a todos bienvenidos.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**GRANDEO.** — Regresó a la ciudad después de pasar unos días de descanso en una isla del Tigre nuestro secretario auxiliar Manuel E. Vila.

De parte del Poder Ejecutivo las nubes María del Rosario, Beatriz C. Pérez a todos bienvenidos.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**HOMERIA.** — El 6 de febrero se realizó una reunión ordinaria en la cual se tomó en cuenta el carácter

nétamente democrático de nuestros Estatutos, se aceptó la opinión de la mayoría: que se realizara una reunión el 20 o 21 de las entradas de un mes a la Federación para socorrer los damnificados de San Juan.

La C. D. agradió el gesto del colectivo y le respondió: "Obediente" al que dos fondos de la entidad diez pesos del porcentaje de la colecta.

**IMPORTANTE**

Las sociedades federadas no deben realizar fiestas el 5 de noviembre de 1944 y 4 de febrero de 1945, por que la Federación realiza sus habituales fiestas.

**S. del A. de Castroverde****NUESTRA GRAN ROMERIA.**

Se va aproximando nuestra fiesta campesina, la que ha de realizarse el domingo 13 de febrero en el amplio recinto "Alborada", Av. José F. Uriburu 1855, Vicente López. Precios de las entradas: caballeros los viernes, \$ 1; damas invitadas, \$ 0,50; socios, \$ 0,20; socias gratis. El buffet será atendido con actividad y esmero por la Sociedad, siendo sus precios populares. Se les recomienda a los concurrentes que esta noche lleven bebidas, vino, reverbé; todo el que quiera adquirir un barril de cerveza, al precio rebajado se le ruega lo comunique a esta Secretaría con anticipación antes del paseo.

Esperamos que ese día han de hacer acto de presencia todos nuestros asociados, familiares y simpatizantes de nuestras fiestas, la que siempre caracteriza por su cortesía y seriedad. Por tratarse de la última fiesta de la temporadón, nos vemos de ver colmado ese año, si recreo "Alborada", cerrando así, con un broche de oro la unión que siempre ha existido entre nuestros sociados.

**NOTA.** — Todo concurrente que lleva canijo de lo recogerá informes en esta Secretaría, todos los días, que será atendido igualmente por su cortesía y seriedad. Por tratarse de la última fiesta de la temporadón, daremos el informe oficial para que se ajusten a las normas establecidas por las autoridades provinciales.

**CITA.** — El próximo sábado 13 de febrero, a las 15, para los miembros de C. D., sea puntual.

**COMUNICADO.** — Se les ruega a nuestros estimados, asociados en general comuniquen todo asunto relacionado con nuestra Sociedad, en la C. D. dese la más amplia colaboración de todos; no olviden.

**INFORMACIONES VARIAS**

Accompañado de su hijito, partió para Mar del Plata nuestro estimado asociado concevino, señor Severino González, de Gondol. Les deseamos una grata permanencia en "la perla del Atlántico".

Continúa siendo bastante delicada su estado de salud de nuestros compañeros de Comisión, Antonio López y Manuel García, a quienes deseamos un pronto y total restablecimiento.

Nuestra Sociedad se solidariza oficialmente con el pueblo de la provincia de San Juan en la desgracia que lo aqueja. Si Vd. nos hace entrega de valor con este fin, lo haremos llegar inmediatamente al destino previsto.

El día 7, a las 17, sin falta, reunión de la C. A., para adoptar importantes acuerdos de orden administrativo. Se sesionará con número de concurrentes, cuajadilla que sea.

Hoy, a las 18, se reúne la Comisión de Fiestas.

**H. del A. de Poyo Unidos**

**PISTA CAMPESINA.** — Mañana, domingo, realizaremos la única fiesta campesina de la temporada. A juzgar por el entusiasmo entre todos los asociados confiamos que este ha de resultar un día memorable para todos los concurrentes. Los esperamos a todos en el recreo del Club Colchón Argentino, calle Güemes 660, Vicente López, a dos cuadras de la estación hacia la capital.

**DONACIONES.** — Nuestro consocio Angel Arce, ha donado un juego de computadora de fino cristal, compuesto de 7 piezas para que sea sorteado en el paseo a beneficio de nuestra caja social. Muchas gracias al compañero Arce.

**CONTRIBUCION.** — Nuestra Sociedad de acuerdo con todas las autoridades de las demás, ha contribuido con el importe de un mes de alquiler, o sea \$ 66.30, para beneficio de las víctimas del terremoto de San Juan, dicho importe lo hemos entregado a la Federación para que juntamente con lo que entraguen las demás sociedades lo haga llegar hasta quien corresponda. Invitamos a todos los asociados a contribuir apor- tando también su pequeño obolo que contribuirá a aliviar en parte el inmenso dolor de tantas víctimas.

**Sociedad Hijos de Buján**

**NUESTRA ROMERIA DE MARANA.** En el recreo "Alborada", Avda. Uriburu 1855, Vicente López, celebraremos, mañana domingo 10, con la Sociedad de Ordóñez, nuestro gran festival campesino, al que no debe faltar ninguno de nuestros asociados, familiares y relaciones.

No olviden que debemos sacar algunas fotografías en las que desearnos verlos a todos.

Al mismo tiempo hay que demostrar una vez más nuestra condición de personas amables, solidarias y distinguidas, cuando de actos sociales se trata.

**RECIEN LLEGADOS.** — El día 22 del corriente mes de enero arribó a estas playas, procedentes de Nariño, a señora Carmen Farver, esposa de nuestro consocio Jesús Campaña, acompañada de sus hijos. La llegada de nuestra vecina le ha brindado a ella y a los tuyos, la simpática oportunidad de comprobar la alegría con que ha sido recibida su presencia entre nosotros, dada la cantidad enorme de conciudadanos y demás amistades que se apresuraron a presentarse sus plazas.

Ha llegado la viajera, lo mismo que sus hijos, en buenas estadas de salud, trayéndoles el recuerdo de cosas queridas y muchas noticias, de las cuales carecemos, por falta de correspondencia; pero que al por esa circunstancia son menos desagradables, en lo que se refiere a la vida eterna, vizcaína de nuestro desafortunado primo.

La Sociedad Hijos de Buján le da la bienvenida a los recién llegados y hace votos por su felicidad, en compañía de sus familiares.

**Pol y Castro de Rey**

**FALTAN 15 DIAS PARA LA GRAN ROMERIA.** — Vd. debe ir preparándose desde ya para concurrir a nues- tra gran fiesta campesina del domingo 13 de febrero en el ampliado recreo "Alborada", situado en la Av. Uriburu 1855, de Vicente López. No se permitirá llevar bebida, puesto que los precios del buffet serán mó- dicos y será atendido por nosotros mismos. Los que deseen llevar ca- miones deben previamente ponerse en comunicación con nosotros. Los invitados sólo pagarán un peso, y las invitadas \$ 0,50. Socios, \$ 0,20; socias y niños gratis. ¡Que nadie falte a esta romería, pues!

**INFORMACIONES VARIAS**

Accompañado de su hijito, partió para Mar del Plata nuestro estimado asociado concevino, señor Severino González, de Gondol. Les deseamos una grata permanencia en "la perla del Atlántico".

Continúa siendo bastante delicada su estado de salud de nuestros compañeros de Comisión, Antonio López y Manuel García, a quienes deseamos un pronto y total restablecimiento.

Nuestra Sociedad se solidariza oficialmente con el pueblo de la provincia de San Juan en la desgracia que lo aqueja. Si Vd. nos hace entrega de valor con este fin, lo haremos llegar inmediatamente al destino previsto.

El día 7, a las 17, sin falta, reunión de la C. A., para adoptar importantes acuerdos de orden administrativo. Se sesionará con número de concurrentes, cuajadilla que sea.

Hoy, a las 18, se reúne la Comisión de Fiestas.

**H. del A. de Poyo Unidos**

**PISTA CAMPESINA.** — Mañana, domingo, realizaremos la única fiesta campesina de la temporada. A juzgar por el entusiasmo entre todos los asociados confiamos que este ha de resultar un día memorable para todos los concurrentes. Los esperamos a todos en el recreo del Club Colchón Argentino, calle Güemes 660, Vicente López, a dos cuadras de la estación hacia la capital.

**DONACIONES.** — Nuestro consocio Angel Arce, ha donado un juego de computadora de fino cristal, compuesto de 7 piezas para que sea sorteado en el paseo a beneficio de nuestra caja social. Muchas gracias al compañero Arce.

**CONTRIBUCION.** — Nuestra Sociedad de acuerdo con todas las autoridades de las demás, ha contribuido con el importe de un mes de alquiler, o sea \$ 66.30, para beneficio de las víctimas del terremoto de San Juan, dicho importe lo hemos entregado a la Federación para que juntamente con lo que entraguen las demás sociedades lo haga llegar hasta quien corresponda.

Invitamos a todos los asociados a contribuir apor- tando también su pequeño obolo que contribuirá a aliviar en parte el inmenso dolor de tantas víctimas.

**Federados!**

Para el 26 de Marzo próximo, nuestra Federación organiza una gran excursión náutica por el Delta del Paraná

Es necesario que os vayais preparando para esta fiesta magnífica, que nos recordará, llenándonos de nostalgia, nuestros ríos, nuestros valles y nuestros mares.

Los vapores y lanchas recorrerán los ríos y arroyos de más sugestiva belleza y de encanto verdaderamente paradisiaco

Los precios han de ser módicos y el servicio esmeradísimo

No falteis a esta fiesta fraternal. ¡Es una cita de honor para todos los federados!

Siempre **LEAL** & su precio \$12.80

INTERIOR: Se remite en el día, contra giro postal.

PLATEA: \$ 6.40

En espaldas: Lisa (Gros-mesh) negra y roja.

PLANTILLAS: Números 16 a 40 y con TACO de GOLEA.

Interior: Argentina.

Calzados **MUÑOZ**

CERRITO y CANGALLO

FRONTE A LA AVENIDA 9 DE JULIO

Sur: GAGÓN y PUJO CONDADO 1057

LA PRESENTACION DE ESTE AVISO OFRECE UN DESCUENTO DE UN 10%.



# Casa Propia



PARA EL 31 DE DICIEMBRE DE 1944, DEBEMOS LLEGAR  
A \$ 1.000.000.-

## Carta de estímulo

Buenos Aires, 31 de diciembre de 1943.

Señor Presidente de la Comisión de Casa Propia.

Muy señor mío:

Al angular buenas fiestas a todos los integrantes de esa laboriosa Comisión, comunico a ustedes la feliz nueva de que, el 28 del corriente mes el Directorio de "Alborada" S. A. ha procedido a levantar la hipoteca de setenta mil (70.000) pesos, que pesaba sobre la finca de la calle Chacabuco N° 355.

Para realizar dicha operación, este Directorio, no contando con más numerario que diecinueve mil (19.000) pesos, provenientes de acciones vendidas — en gran parte por intermedio de esa activa Comisión — ha tenido que apelar al crédito desinteresado del muy noble manchego D. Genaro Muñoz, a quien tanto debemos todos los federados, y al del modesto y leal padín de la causa federal, don Antonio Alonso Pérez, presidente de este Directorio.

“Esto que consideramos en gran parte un triunfo nuestro, confiamos en que servirá a los hombres de esa activa Comisión a manera de imán, que les permita localizar y reunir luego en compacto haz de solidaridad, a los elementos útiles para la gran obra en que se hallan empeñados todos los gallegos de corazón noble y espíritu progresista”.

Al despedir al promisorio año de 1945 elevemos juntos los corazones en ferviente voto porque, el 44 marque la venturosa era de las grandes realizaciones en el orden colectivo para la inmensa familia gallega federal y republicana.

Saluda cordial y atento,

M. GROBA  
Secretario

## Vale Obsequio UNA MAQUINA DE COSER SINGER

ES NECESARIA EN TODO HOGAR  
Solicite un VALE y a lo mejor... se la  
REGALAMOS

Todas las Sociedades poseen Vales. También los puede adquirir en la Administración Federal. — HAGA OBRA GALLEGA colaborando con esta Comisión y el Directorio de "ALBORADA".

## R. del P. J. de Padrón

Estimados socios: El factor tiempo se ha ensañado con nosotros, evitando que realizáramos nuestra deseada primera fiesta. El domingo 23, pese a la lluvia torrencial, la Comisión se hizo presente en el recreo el cual dada la lluvia caída era un lodazal de agua y barro, lo que hacía completamente imposible realizar la fiesta, la cual en buen acuerdo se resolvió suspender. Rogamos a nuestros asociados nos dirijan las molestias ocasionadas y nos grato decirles que inicia la fecha e realizará en fecha próxima y que pese a este contratiempo esta Comisión tiene la mejor buena voluntad de ofrecer a sus asociados una romería que compense con creces la fecha matogradea; soy pedimos comprensión y el entusiasta apoyo de nuestros coisocios recibiremos las invitaciones, carteles y entradas que servirán para la próxima fiesta.

**ENLACES.** — El 5 de enero contraímos enlace la hija de nuestro socio Manuel Boga Moquera, señora María E. Boga con el señor Hé-

ctor Bernardo Curiel.

El 27 de enero se efectuó el enlace nuestro consocio Luis Del Rio con la señora Margarita Prats. A todos ellos nuestras felicitaciones y eterna luna de miel.

**NUEVA SOCIA.** — Presentada por nuestro consocio don Ramón Rey Baltar, Dolores Rodríguez. Belenida, la nueva socia y gracias al estimo madido compañero.

**REUNIÓN.** — Hoy sábado 28, a las 21, reunión de Comisión. Se roga la más estricta puntualidad dados los asuntos a tratar que son de la mayor importancia.

## Unión del P. de Lalín

**COMUNICADO DE LA C. D.** — La C. D. por este comunicado clama a sus socios que en la fecha de 23 a las 21 horas, regamos puntual asistencia para dejar terminados todos los trabajos del próximo festival.

**ESTRELLATO Y FESTIVAL.** — Fa-  
leste, dejó de existir a la edad de 83 años el padre de nuestros asociados, José y Rudesindo Barcalta. Esta C. D. agradece en su peso a todos sus socios.

**COMISIÓN DE FIESTAS.** — Esta Comisión se reunió hoy sábado 23 a la hora de costumbre. Esperamos que los socios asistan a la fiesta que organiza a nuestra Secretaría para así poder comprobar el entusiasmo reinante para nuestro gran festival del día 4 de febrero, que es el programa remitido a los asociados para su conocimiento. No se eximirán esfuerzos para que con este festival aniversario el más grande de todos los realizados, por lo que invitamos a los socios y compatriotas a rendir una verdadera romería que por lo tanto no debe faltar ninguna de Lalín esperando que todos los socios se presenten el día 4 de febrero a concierto de todos los competidores la concurrencia a nuestro campo esdida.

También el próximo sábado quedará establecida la fecha para nuestro festival, por lo que rogamos a los socios que hagan la entrega de las donaciones para la canasta es grande, hay cabida para todos los que dejen contribuir.

CASAL  
CREDITOS

PAVON 2121 UGARAY 0461 BANCO

## Campo Lameiro

**FALLECIMIENTO.** — El día 26 del corriente, a la temprana edad de 51 años, ha dejado de existir en esta Capital nuestro estimado consocio señor Ramón Fernández. Este socio ha representado dolorosamente en el seno de nuestra Sociedad, donde el exitoso残nico de una gran simpatía, por las grandes dotes personales que le adornaban.

Nuestra Comisión casi en pleno, se hizo presente en la casa mortuoria, enviándole una corona de flores naturales como es de práctica, testimo- nio así nuestro pesar por tan lamentable deceso.

En nombre de la C. D., y de todos nuestros asociados, hacemos llegar a sus atribuidos deudos nuestras más sentidas condolencias, rogándoles las hagan extensivas a todos sus amistades.

**DEL ULTIMO PIC-NIC.** — Hemos anunciado ya que en la última fiesta campesina realizada el 2 de diciembre, en el recreo "Alborada", en colaboración con los amigos de la Sociedad de Porriño, que habíamos conseguido un gran éxito, pese a la fecha poco propicia, y a los comentarios más o menos pesimistas que circularon al respecto. Hoy damos a conocer el resultado económico de la misma, que es como sigue:

Entradas . . . . . \$ 1.062,20

Salidas . . . . . 919,50

Utilidad neta . . . . . \$ 148,70

Con esta fiesta, la C. de Fiestas podrá terminar su labor de la temporada de verano e invitar a todos los socios y amigos a iniciar la de invierno, concurriendo a la gran velada que realizará el sábado 1º de abril, en el salón "U. Tranvías", calle Moreno 2867.

## Soc. Hijos de Tarazona

**NUESTRA ASAMBLEA DEL SABADO 22.** — La concurrencia no fue mucha, pero con el perdón que corresponde, diremos fulgurante mejora, por la comprensión que hemos demostrado, pues entre los asuntos que se trataron figuraron la adquisición de dos acciones de la Sociedad Anónima "Alborada" (Casa Propia) y una donación de ciento cincuenta pesos, para las víctimas del terremoto de San Juan; dinero que el día 24 fué entregado en persona de la Federación.

**GITACION.** — A los miembros de Comisión se les participa que ésta se reunirá el viernes 5 de febrero a las horas de costumbre.

Sean puntuales y terminemos más temprano.

Socio y amigo, tiene una ficha y haga un socio nuevo.

## Centro del Ayto. del Grove

**CASAMENTO.** — El 18 de diciembre, brindóse en la villa de la comarca Josefa Otero con el señor don José Prati; fueron testigos de la boda la señora María Otero y el señor Ramón Campana. Los despedidos emprendieron su regreso a su hogar natal donde gozaron en luna de miel.

**NACIMIENTO.** — El hogar de la señora consuelo Carmen Martínez se ha visto agrandado por la llegada de la criatura de la cual depositó un hermoso varoncito el 14 de enero. A nuestra consuelo y esposa muchas felicitaciones.

**VIAGE DE PLACER.** — En los últimos días del mes de febrero, han de ausentarse para Montevideo, don Gonzalo Martínez y su familia.

**EXCEPCIONES.** — Es un

caso de excepción que se proceda a la ejecución de medidas de corrección y de duración, las mismas han sido siempre basadas en profunda base de la crítica social, y en su momento se ha dado lugar a un escenario privilegiado, que ocurrió ya, y arreglando que todas las crónicas son fechas determinadas por los demás miembros del Comisión.

**ALFONSO P. PADÍN.** — Ha fallecido en el Grove (Galego), la señora Carmen Prol de Padín a los 45 años de edad. La extinta era madre de nuestro consocio Alejandro Padín. Esta Comisión expresa su más sincero pesar a los familiares de la extinta y deseamos para su alma eterna paz en su tumba.

**CONSEJON DEL CENTRO.** — Con motivo del luctuoso deceso de la provincia Argentina de San Juan, nuestro Centro nos acuerda en pleno que las Asambleas Extramuros del 22 del corriente, se celebren en memoria de San Juan la cantidad de diez pesos, que engranguen las colectas organizadas por el gobierno nacional y provincial, y que se haga un ampliamente detallado de las asambleas.

**CONFRONTE.** — La Junta Ejecutiva

## Convocatoria a Asamblea Federal

De acuerdo al artículo 9º de la Carta Orgánica, convóquese a los representantes de las sociedades federadas para el día sábado 11 de marzo, a las 18 horas, a efecto de tratar el siguiente

### ORDEN DEL DIA

- a) Apertura de la Asamblea por la Junta Ejecutiva de la Federación, la que actuará hasta que se nombre la Mesa Directiva.
- b) Nombramiento de una Comisión de Poderes, compuesta de cinco de los Delegados a dicha Asamblea.
- c) Informe de la Comisión de Poderes sobre las Credenciales de los Delegados.
- d) Constitución de la Asamblea con los Delegados cuyas Credenciales no fueran observadas.
- e) Elección de la Mesa Directiva de la Asamblea, compuesta de su Presidente, un Vicepresidente, dos Secretarios y un Secretario de Actas.
- f) Consideración de las Credenciales observadas, si las hubiere.
- g) Designación de tres Delegados para firmar el Acta.
- h) Consideración de la Memoria, Balance General, Presupuesto e Informe de la Comisión Fiscal.
- i) Otros asuntos a considerar.
- j) Elección de la Comisión Fiscal.
- k) Elección de la Comisión Electoral.
- l) Clausura de la Asamblea.

Acuerdo tomado por los miembros de Junta Ejecutiva el día martes 24 de enero de 1944.

GERARDO M. DIAZ  
Secretario General

Art. 11. — Constituyen quórum en las Asambleas la mitad más uno del total de los Delegados que corresponda enviar a las Sociedades, siempre que los mismos representen a la mitad de las federadas. En caso de no reunirse este número, una hora después de la fijada en la convocatoria constituyen quórum en las Asambleas los Delegados presentes, cuauquier que fuera su número.

Art. 12. — Las votaciones podrán ser nominales o por signos. Cada Delegado presente tiene un voto.

Art. 13. — Las Actas serán labradas dentro de los quince días siguientes a la clausura de las Asambleas, pasando copia de las mismas a las sociedades federadas para su conocimiento.

Art. 14. — Para la celebración de las Asambleas Extraordinarias, se seguirán los requisitos observados en el artículo 10, expresando los incisos h), i), j), k), que serán reemplazados por el asunto que motiva la convocatoria.

## Recreo ALBORADA

2a. Temporada Veraniega 1943 - 1944  
FESTIVALES A REALIZARSE EN EL MISMO

FECHA	PISTA "A"	PISTA "B"
Enero 30	Ordenes y Buján	Club "Sordomudos Flores"
Febrero 6	Comisión de Propaganda a Pro Casa Propia (Romería)	Carnota, Muradina, Maracicos
" 13	Pol y Castroverde	y Otras
Marzo 5	Centro Protección Cheferes A y B	
1945:		
Noviembre	5 Romería Federal en las dos fracciones	
Diciembre	3 Ordenes y Buján — Fracción "A"	
"	10 Palas, Sobrado y Curtis — Fracción "A"	
"	17 Castroverde, Pol y Castro de Rey — Fracción "A"	
Enero 28	Ordenes y Buján — Fracción "A"	
Febrero 5	Romería Federal (Organizada por ésta Comisión) — Ambas fracciones	
" 12	Castroverde, Pol y Castro de Rey — Fracción "A"	

La Mesa Ejecutiva ruega a las sociedades federadas que tengan interés alquilar los mencionados campos, formulen sus pedidos. En cuanto a las ya solicitadas, salvo algunas alteraciones en su fecha, pronto serán citadas las respectivas autoridades para que formalicen el compromiso.

## CON FRIO, CON CALOR, BEBA QUILMES LO MEJOR

Nº 24

## Banco de Galicia y Buenos Aires

FUNDADO EN 1905

Casa Matriz: Cangallo 415 - 439

SUCURSALES:

Nº 1 — Rivadavia 2878	Nº 5 — Sarmiento 1500
2 — San Juan 3101	6 — Rivadavia 7025
3 — Corrientes 3401	7 — Rivadavia 3702
4 — Entre Ríos 200	8 — Santa Fe 2642
	Avellaneda: Avenida Mitre 300

EFFECTUA TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS

Servicio especial de giros sobre GALICIA (España)  
por intermedio del Banco Pastor, La Coruña

# No Dejar para mañana lo que se puede hacer hoy

La suspensión temporal del período, dice "Galicia" ha predicho en el campo federal cierta paralización de actividades. Pero este toque de queda no cumple a nuestra condición de colectividad organizada, con avances propuestos de participación, mutua realización, construyendo además en su pequeña escala un factor de desarrollo en esta tierra hospitalaria. En rigor de veras, la postura adoptada no coincide con el grado de adhesión alcanzado, y de que tanto nos vanguardiamos, ni habla con firmeza en pro del espíritu de asociación, que creímos definitivamente premiado en el corazón de la masa federal, cabida, por espontánea determinación, con la bandera común de libertad y fraternidad, bien entendida y practicada con absoluto respeto para el pensar y sentir de los demás, y de manera especial, con esmero a cuestiones a las leyes del país en que, la casi totalidad de nosotros tenemos constituido hogar y establecido residencia efectiva.

Sin embargo son los momentos atusgos los más propicios para que los hombres plasmados en la diárria acción de conjunto risan las pruebas de suficiencia que los ha de habilitar para marchar silenciosamente por distintos derroteros nacidos en la unión espiritual. Túnellos en esa que el mundo es más que uno de los tantos accidentes que a través de los siglos, registra con hasta frecuencia la historia de la humanidad, pero que de ningún modo ellos significa oposición a los avances de las ideas y el pensamiento que celosamente todos alimentamos, cual fuego aragando que, un día restituere afrendaresnos como una sola voluntad, en el altar redentor de nuestra amada Galicia. Mientras ello no sea factible, y ya seguros de que no decrecerá la pureza de sentimientos, por los cuales nos mantenemos asociados, nuestra acción no puede ni debe detenerse en este país de adopción que tan amplio margen ofrece a nuestras concepciones maravillosas; y entonces, volviendo los ojos a nuestros amigos internos, procuraremos que sea en esta hora providencial cuando todas nuestras fuerzas converjan a consolidar la magna obra que nos hemos propuesto realizar aquí, ja que, demás está de-

dicho, ha de conferirnos el máximo de personalidad en el orden colectivo. Creemos sinceramente que ninguna oportunidad se brindaría mejor a la famosa gente de la República Argentina para aunar el mínimo de sus posibilidades económicas, con el propósito decidido de dar forma práctica a la primera plana de construcción, fuese inmediata, de ingentes remanentes para el capital deportivo. No creemos en esa generación afirmando que, los proyectos a actualizarse aquí guardan estrecha relación con las cosas de nuestra tierra de origen: que si actuamos con inteligencia y clara visión de los insospechables contornos de grandiosidad que, en breve, alcamará nuestra empresa, tanto en el terreno económico como en el político-social, por propia gravitación no acrediatamos con méritos los gallegos de aquendo y allende para, a su debido tiempo, reclamar el derecho de gobernar con probabilidad de éxito a Galicia autónoma; porque es innegable y fuera de toda duda que, mal puede administrar el patrimonio público quien carece de dotes de gobernar en el dominio privado.

Hemos dicho repuestas veces que los díneros que se invierten en la construcción del proyectado palacio gallego, serán de respetar una administración honesta y honorable, estarán rodeados de todas las garantías que ofrece el bien rato máxima teniendo en cuenta nuestra ubicación excepcional. Mas por si eso fuere poco, abírá está la prueba de confianza dada por los ciudadanos cuyos nombres están en labios de todos los federmanos que, con toda liberalidad y desinterés anticiparon, en más de una ocasión fuertes sumas de dinero, para asegurar a una obra de la hermosa finca que hoy ocupamos como cosa nostra. Y aun hay más: ¿Qué dicen los pusilánimes y los descreídos ante la actitud recta de ese matrimonio que, no siendo gallega la esposa ni tampoco española la sine hija de la bella Italia, se había de adquirir con fondos provenientes del patrimonio privado de la señora, titulada de la sociedad anónima "Alborada" por valor de 5.000 pesos? Casos como esa están a punto de producirse otros, alga-

nado, ha de conferirnos el máximo

de personalidad en el orden colectivo.

Creemos sinceramente que ningu-

na oportunidad se brindaría mejor a

la famosa gente de la República

Argentina para aunar el mínimo de

sus posibilidades económicas, con el

propósito decidido de dar forma

práctica a la primera plana de con-

strucción, fuese inmediata, de in-

gresos remanentes para el capi-

tal deportivo. No creemos en esa

generación afirmando que, los proyec-

tos a actualizarse aquí guardan es-

trecha relación con las cosas de

nuestra tierra de origen: que si ac-

tuamos con inteligencia y clara vi-

sión de los insospechables contorno-

s de grandiosidad que, en breve, al-

camará nuestra empresa, tanto en

el terreno económico como en el po-

lítico-social, por propia gravitación

no acrediatamos con méritos los ga-

legos de aquendo y allende para,

a su debido tiempo, reclamar el de-

recho de gobernar con probabilidad

de éxito a Galicia autónoma;

porque es innegable y fuera de toda

duda que, mal puede administrar el

patrimonio público quien carece de

dotes de gobernar en el dominio pri-

vado.

Dineros poco, abírá está la prueba

de confianza dada por los ciudadanos

cuyos nombres están en labios de

todos los federmanos que, con toda

liberalidad y desinterés anticiparon,

en más de una ocasión fuertes sumas

de dinero, para asegurar a

una obra de la hermosa finca que hoy

ocupamos como cosa nostra. Y aun

hay más: ¿Qué dicen los pusilánimes

y los descreídos ante la actitud recta

de ese matrimonio que, no

siendo gallega la esposa ni tampoco

española la sine hija de la bella Italia, se había de adquirir con fondos

provenientes del patrimonio privado

de la señora, titulada de la sociedad anónima "Alborada" por valor de 5.000 pesos? Casos como esa están a punto de producirse otros, alga-

## PLAYAS GALLEGAS



PUNTA  
DE  
CUEIBEROS.  
una  
de  
las  
más  
hermosas  
de  
la  
villa  
de  
Miño

## PRO VICTIMAS DE SAN JUAN

Autorización de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social, para la recolección de fondos

La Secretaría de Trabajo ha autorizado a la Subcomisión de la Federación para recojer fondos pro víctimas del terremoto de San Juan.

Todos los gallegos deben depositar sus aportes en nuestra Secretaría para demostrar a propios y extraños el espíritu solidario de nuestros paisanos.

Debemos corresponder a las pruebas de amistad que el pueblo argentino nos ha dispensado cuando nuestra patria requería la solidaridad de los pueblos libres del mundo.

Dineros y especies, todo es útil para ayudar al pueblo sanjuanino.

Gerardo M. Díaz, Roberto M. Pena, Severino Gallego, Comisión autorizada para la colecta federal.

## Centro Gallego de Buenos Aires

El gerente hizo entrega al Coronel Perón, de la contribución del personal de dicha entidad en favor de las víctimas de San Juan.

El Gerente del Centro Gallego, D. Manuel González Barral, hizo entrega al coronel D. Juan D. Perón, del importe correspondiente a un día de sueldo del personal técnico, administrativo y de servicio de la referida entidad, conjuntamente con una nota del tesorero siguiente:

Buenos Aires, 1 de enero de 1944.

Al señor Secretario de Trabajo y Previsión, coronel D. Juan D. Perón, S.D. — De mi mayor consideración;

El personal técnico y administrativo del Centro Gallego de Buenos Aires, solidarizándose con el vasto movimiento nacional en favor de las víctimas del terremoto que azotó a la ciudad de San Juan, ha resultado en forma unánime y ejemplar,

cuando apena contaba 3 años de edad, Luis Braille perdió su vista; en 1815 ingresó al Instituto de Ciegos de París, donde estudió con abismo la mejor manera de crear un sistema de enseñanza destinado a los no videntes; sus infatigables asanas lo llevaron a dar forma a la escritura punteada, cerca de la cual escribió un manual llamado "Procedimiento para escribir a la usanza de los ciegos". Posteriormente ideó un sistema de notación sumamente sencillo, orientado a que los no videntes pudieran aprender música. En 1838, daba a publicidad un tratado de aritmética para ciegos.

No cabe duda que el legado de Luis Braille, reporta incalculables beneficios a los no videntes de todos los tiempos, ya que antes de conocerse el sistema por él ideado, la preparación cultural e intelectual de los ciegos dejaba mucho que desear. Por el contrario, en la actualidad, el no vidente está en condiciones de constituirse en una persona útil a sí misma, a sus familiares, a la sociedad y al propio Estado, ya que educado en forma eficaz, puede afrontar con posibilidades de éxito la lucha de todos los días.

EL APORTE DEL PATRONATO NACIONAL DE CIEGOS

El Patronato Nacional de Ciegos, por lo que a él respecta, ha adoptado el sistema Braille en todos sus establecimientos de enseñanza.

Por otra parte, no debe olvidarse que si bien es digna de admiración la labor que desarrolla un no vidente, convenientemente redactado, el Patronato Nacional de Ciegos labora incansablemente en la consecución práctica de otra de sus finalidades

primordiales; la prevención de la ceguera y de las enfermedades de la vista en general. De ahí que en este mes dedicado a honrar la memoria del gran benefactor de los ciegos, recuerda una vez más la imperiosa necesidad de prevenir al más noble de los sentidos contra toda clase de peligros capaces de conducir a la pérdida de la visión.

Dijo por último que Luis Braille falleció en París en 1863, cuando tenía 43 años.

## VELOCIDAD

EL RITMO DE HOY

Las dificultades por que atraviesan las comunicaciones marítimas y aéreas a Europa obligan a recurrir al servicio cablegráfico.

Por ello hemos estudiado una fórmula para obtener la tarifa más reducida en

GIROS CABLEGRÁFICOS A

## ESPAÑA

que permite la utilización de este veloz servicio a un costo sumamente económico, aun en envíos por cantidades pequeñas.

Consulte en nuestra Casa Matriz o en cualquiera de las 20 Agencias de la Capital y 27 Sucursales del Interior.

## BANCO ESPAÑOL

del Río de la Plata Ltda.

Una Tradición en la Banca Privada al Servicio del País

CASA MATRIZ: RECONQUISTA 200 - Bs. As.

## VERMOUTH Y FERNET

## FIAT

## CALIDAD INSUPERABLE

VICARIO y TEXIDOR

Soc. de Resp. Ltda. — Capital: \$ 250.000 m/n.

1916 SERRANO 1938 U.T. 71 - 0186 y 5314

BUENOS AIRES

## BUSCA TRABAJO

El joven Celso R. López desea trabajar y dedicando al que tenga algún empleo se dirige a esta Administración, Chacabuco 965.

M. GROBA